

7th Meeting of India-Mongolia Joint Committee on Cooperation

December 03, 2020

ഇന്ത്യൻ-മംഗോളിയ ജോയിന്റ് കമ്മിറ്റി ഓഫ് കോപ്പറേഷന്റെ 7 മത് സമ്മേളനം

ഡിസംബർ 03, 2020

1. ഇന്ത്യ മംഗോളിയ ജോയിന്റ് കമ്മിറ്റി ഓഫ് കോപ്പറേഷന്റെ 7 മത് സമ്മേളനം 2020 ഡിസംബർ 3 നു വിർച്ഛൽ രീതിയിൽ നടന്നു. ഇന്ത്യയുടെ വിദേശകാര്യമന്ത്രിയായ ഡോ. എസ ജയശങ്കർ, മംഗോളിയയുടെ മന്ത്രിയും ചീഫ് കാബിനറ്റ് സെക്രട്ടറിയുമായ ഓയ്ൻ-എർഡീൻ എന്നിവർ സമ്മേളനത്തിന് സംയുക്തമായി അധ്യക്ഷത വഹിച്ചു.

2. ഉഭയകക്ഷി സഹകരണത്തിൽ എല്ലാ മേഖലകളിലെ പ്രശ്നങ്ങൾ സംബന്ധിച്ചും ഇരു നേതാക്കളും തമ്മിൽ സമഗ്രമായ ചർച്ച നടത്തി. ഇരു രാജ്യങ്ങളും തമ്മിലുള്ള പങ്കാളിത്തം നയപരമായ നിലയിലേക്കുയർത്തുന്നതിനു 2015 മെയിൽ പ്രധാനമന്ത്രി ശ്രീ നരേന്ദ്ര മോദി നടത്തിയ മംഗോളിയ സന്ദർശനവും 2019 സെപ്റ്റംബറിൽ മംഗോളിയൻ പ്രസിഡണ്ട് ഖൽദ്മാഗ്ഗിൻ ബാറ്റുൾഗ നടത്തിയ ഇന്ത്യൻ സന്ദർശനവും ഇരു മന്ത്രിമാരും അനുസ്മരിച്ചു. കൂടാതെ ഇത്തരം സന്ദർശനങ്ങൾ ഉഭയകക്ഷി ബന്ധങ്ങളും പുരകങ്ങളായ മൂല്യങ്ങളും മെച്ചപ്പെടുത്തുന്നതിൽ സംഭാവന ചെയ്യുന്നുവെന്ന് അവർ നിരീക്ഷിച്ചു.

3. ഇന്ത്യയും മംഗോളിയയുമായി നയതന്ത്ര ബന്ധം സ്ഥാപിച്ചതിന്റെ 65 മത് വാർഷികമാണ് ഈ വർഷമെന്നു ഇരുമന്ത്രിമാരും അനുകൂലിച്ചു. ഇരു രാജ്യങ്ങളും തമ്മിലുള്ള ബന്ധം പ്രത്യേകിച്ച് കഴിഞ്ഞ അതാണ് വർഷങ്ങളായി ശക്തവും ദൃഢവുമായി മാറിയിരിക്കുന്നുവെന്ന് അവർ സംതൃപ്തിയോടെ നിരീക്ഷിച്ചു.

4. നയതന്ത്ര ബന്ധങ്ങളുടെ 65 മത് വാർഷികം ആഘോഷിക്കുന്ന വേളയിൽ മംഗോളിയൻ vibhagam മോക്കോൾ പോസ്റ്റിനായി പ്രത്യേക സ്റ്റാമ്പ് പുറത്തിറക്കിയിരുന്നു. ഇന്ത്യൻ വിദേശകാര്യമന്ത്രി നാഷണൽ മാനുസ്ക്രിപ്റ്റ്സ് മിഷനുകീഴിൽ ഇന്ത്യൻ ഭരണകൂടം അച്ചടിച്ച 108 വാളിങ്ങളുടെ ബുദ്ധമതസിദ്ധാന്തം, 25 വാളിങ്ങളുടെ മംഗോളിയ കഞ്ചൂർ എന്നിവ വിർച്ഛലായി കൈമാറ്റം നടത്തി.

5. പ്രാദേശികവും അന്തർദേശീയവുമായ ഫോറമുകളിൽ ഇരു രാജ്യങ്ങളും തമ്മിലുള്ള ഏകോപനം മന്ത്രിമാർ തമ്മിൽ അനുകൂലമായ രീതിയിൽ വിലയിരുത്തി കൂടാതെ ഇത് തുടർന്ന് പോരുന്നതിനും ഉചിതമായ അന്തരാഷ്ട്ര ഫോറമുകളിൽ പരസ്പരം പിന്തുണയ്ക്കുന്നതിനും അനുകൂലിക്കുകയും ചെയ്തു.

6. ഇന്റർനാഷണൽ സോളാർ അലയൻസിൽ ചേരുന്നതിനുള്ള മംഗോളിയയുടെ തീരുമാനത്തെ ഇന്ത്യൻ വിഭാഗം സ്വാഗതം ചെയ്തു. ഈ സംരംഭം ഇന്ത്യയിലും മംഗോളിയയിലും കൂടാതെ മുഴുവൻ ലോകത്തിൽ തന്നെയും ശുദ്ധമായ ഊർജം ഉപയോഗിക്കുന്നതിനെ പ്രചോദിപ്പിക്കുമെന്നു ഇരു ഭാഗങ്ങളും സമ്മതിച്ചു.

7. പെട്ടെന്നുള്ള തീയതിയിൽ തന്നെ ഉലാൻബാറ്റാറിൽ AYUSH ഇൻഫർമേഷൻ സെൽ നടപ്പിലാക്കുന്നതിന് ഇരു വിഭാഗങ്ങളും സമ്മതിച്ചു. മംഗോളിയ ഇന്ത്യൻ പൗരന്മാർക്കായി 'വിസ ഓൺ അറൈവൽ' നടപ്പിലാക്കിയതിന് ഇന്ത്യൻ വിഭാഗം തങ്ങളുടെ അഭിനന്ദനം അറിയിച്ചു.

8. കോവിഡ് -19 പ്രതിസന്ധികൾ ഉണ്ടായിരുന്നിട്ടു കൂടി, കഴിഞ്ഞ കുറച്ചു മാസങ്ങളിൽ ഇരു രാജ്യങ്ങൾക്കുമിടയിൽ ക്രമീകരിച്ചിരുന്ന പ്രത്യേക വിമാനങ്ങൾ, ഇരു ഭാഗത്തു നിന്നുള്ള പൗരന്മാരെയും തങ്ങളുടെ രാജ്യങ്ങളിലേക്ക് തിരികെ എത്തിച്ചിരുന്നു. ഇതിന്റെ പ്രവർത്തനത്തിൽ മന്ത്രിമാർ സംതൃപ്തി പ്രകടിപ്പിച്ചു. ഭാവിയിൽ ഇന്ത്യയിൽ നിന്നും മംഗോളിയ കോവിഡ് -19 വാക്സിൻ ലഭ്യമാക്കുന്നതുൾപ്പടെ കോവിഡ്-19 നെ നേരിടുന്നതിന് സാധ്യമായ സഹകരണം നടപ്പിലാക്കുന്നതിന് ഇരു മന്ത്രിമാരും തമ്മിൽ ചർച്ച ചെയ്തു.

9. സമ്മേളനത്തിനിടയിൽ, 1.236 ബില്യൺ യു എസ് ഡോളറിന്റെ ലൈൻ ഓഫ് ക്രെഡിറ്റ് ഓയിൽ റിഫൈനറി പ്രോജക്ടും, 20 ബില്യൺ യു എസ് ഡോളറിന്റെ അടൽ ബിഹാരി വാജ്പേയ് സെന്റർ ഓഫ് എക്സലൻസ് ഇൻ ICT ആൻഡ് ഔട്ട് സോഴ്സിംഗും ഉൾപ്പെടെ നടന്നു കൊണ്ടിരിക്കുന്ന വികസന പ്രോജക്ടുകളുടെ പുരോഗതിയും ഇരു മന്ത്രിമാരും അവലോകനം ചെയ്തു.

10. 2021 ൽ ഇന്ത്യ -മംഗോളിയ ജോയിന്റ് കമ്മിറ്റി ഓൺ കോപ്പറേഷന്റെ അടുത്ത സമ്മേളനം സംഘടിപ്പിക്കുന്നതിനും ഇരു ഭാഗങ്ങളും അനുകൂലിച്ചു.

ന്യൂ ഡൽഹി
03 ഡിസംബർ, 2020

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.